

LANDSCAPE RECORD

景观实录

Vol. 1
2017.02

SMALL-SCALE GARDENS

小尺度景观

邮发代号: 8-226
ISBN 978-7-5381-9670-2



9 787538 196702 >

辽宁科学技术出版社

LANDSCAPE RECORD

景观实录

社长/PRESIDENT 宋纯智 scz@land-rec.com

主编/EDITOR IN CHIEF 吴磊 stone.wu@archina.com

编辑部主任/EDITORIAL DIRECTOR 宋丹丹 sophia@land-rec.com
李红 mandy@land-rec.com

编辑/EDITORS 殷文文 lola@land-rec.com
张靖 jutta@land-rec.com
张吴雪 jessica@land-rec.com

美术编辑/DESIGN AND PRODUCTION 吴杨 pauline@land-rec.com

技术插图/CONTRIBUTING ILLUSTRATOR 李莹 laurence@land-rec.com

特约编辑/CONTRIBUTING EDITORS 邹喆 高巍 李娟

编辑顾问团/ADVISORY COMMITTEE Patrick Blanc, Thomas Balsley, Ive Haugeland
Nick Wilson, Lars Schwartz Hansen, Juli Capella,
Elger Blitz, Mário Fernandes
王向荣 庞伟 孙虎 何小强 黄剑锋
陈晓春 赵哲 解维威 姜航

运营中心(上海)/MARKETING DEPARTMENT(SHANGHAI) 上海建盟文化传播有限公司
上海市飞虹路568弄17号

运营主管/MARKETING DIRECTOR 李媛 Yoki.Li@archina.com
(86) 15000179089 fax: (86 21) 5698-0732

运营中心(北京)/MARKETING DEPARTMENT(BEIJING) 北京清攸文化发展有限公司
北京市石景山区杨庄东路126号星宇大厦614室

运营主管/MARKETING DIRECTOR 陈火焰 13810848972@163.com
(86) 13810848972

发行/DISTRIBUTION 袁洪章 yuanhongzhang@mail.hnpgc.com.cn
(86 24) 2328-0366 fax: (86 24) 2328-0366

读者服务/READER SERVICE 何桂芬 1173930104@qq.com
(86 24) 2328-4502

图书在版编目(CIP)数据

景观实录. 小尺度景观 / (英) 坎农·艾弗斯编; 李婵译.
— 沈阳: 辽宁科学技术出版社, 2017.2
ISBN 978-7-5381-9670-2

I. ①景… II. ①坎… ②李… III. ①景观设计
IV. ①TU983

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第026752号

景观实录Vol.1/2017.02

辽宁科学技术出版社出版/发行(沈阳市和平区十一纬路25号)
各地新华书店、建筑书店经销

开本: 880×1230毫米 1/16 印张: 8 字数: 100千字
2017年2月第1版 2017年2月第1次印刷

定价: 48.00元

ISBN 978-7-5381-9670-2

版权所有 翻印必究

辽宁科学技术出版社 www.lnkj.com.cn

《景观实录》 http://www.land-rec.com

《景观实录》由辽宁科学技术出版社出版。版权所有, 未经事先取得辽宁科学技术出版社的书面同意,

明确禁止以任何形式整体或部分重新出版本书。

Landscape Record is published by Liaoning Science & Technology Press. All rights reserved. Reproduction in any manner,
in whole or in part, without prior written permission of Liaoning Science & Technology Press is expressly prohibited.

Please
Follow Us

《景观实录》官方网站
<http://www.land-rec.com>



《景观实录》官方新浪微博
<http://weibo.com/LnkjLandscapeRecord>



《景观实录》官方腾讯微博
<http://t.qq.com/landscape-record>



《景观实录》官方微信公众平台 微信号:
landscape-record



媒体支持:

中国风景园林网
chla.com.cn 官方微博

我得杂志网
www.myzazhi.cn
专业提供杂志订阅平台

LANDSCAPE RECORD

景观实录

社长/PRESIDENT 宋纯智 scz@land-rec.com

主编/EDITOR IN CHIEF 吴磊 stone.wu@archina.com

编辑部主任/EDITORIAL DIRECTOR 宋丹丹 sophia@land-rec.com
李红 mandy@land-rec.com

编辑/EDITORS 殷文文 lola@land-rec.com
张靖 jutta@land-rec.com
张吴雪 jessica@land-rec.com

美术编辑/DESIGN AND PRODUCTION 吴杨 pauline@land-rec.com

技术插图/CONTRIBUTING ILLUSTRATOR 李莹 laurence@land-rec.com

特约编辑/CONTRIBUTING EDITORS 邹喆 高巍 李娟

编辑顾问团/ADVISORY COMMITTEE Patrick Blanc, Thomas Balsley, Ive Haugeland
Nick Wilson, Lars Schwartz Hansen, Juli Capella,
Elger Blitz, Mário Fernandes
王向荣 庞伟 孙虎 何小强 黄剑锋
陈晓春 赵哲 解维威 姜航

运营中心(上海)/MARKETING DEPARTMENT(SHANGHAI) 上海建盟文化传播有限公司
上海市飞虹路568弄17号

运营主管/MARKETING DIRECTOR 李媛 Yoki.Li@archina.com
(86) 15000179089 fax: (86 21) 5698-0732

运营中心(北京)/MARKETING DEPARTMENT(BEIJING) 北京清攸文化发展有限公司
北京市石景山区杨庄东路126号星宇大厦614室

运营主管/MARKETING DIRECTOR 陈火焰 13810848972@163.com
(86) 13810848972

发行/DISTRIBUTION 袁洪章 yuanhongzhang@mail.hnpgc.com.cn
(86 24) 2328-0366 fax: (86 24) 2328-0366

读者服务/READER SERVICE 何桂芬 1173930104@qq.com
(86 24) 2328-4502

图书在版编目(CIP)数据

景观实录. 小尺度景观 / (英) 坎农·艾弗斯编; 李婵译.
— 沈阳: 辽宁科学技术出版社, 2017.2
ISBN 978-7-5381-9670-2

I. ①景… II. ①坎… ②李… III. ①景观设计
IV. ①TU983

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第026752号

景观实录Vol.1/2017.02

辽宁科学技术出版社出版/发行(沈阳市和平区十一纬路25号)
各地新华书店、建筑书店经销

开本: 880×1230毫米 1/16 印张: 8 字数: 100千字
2017年2月第1版 2017年2月第1次印刷

定价: 48.00元

ISBN 978-7-5381-9670-2

版权所有 翻印必究

辽宁科学技术出版社 www.lnkj.com.cn

《景观实录》 http://www.land-rec.com

《景观实录》由辽宁科学技术出版社出版。版权所有, 未经事先取得辽宁科学技术出版社的书面同意,

明确禁止以任何形式整体或部分重新出版本书。

Landscape Record is published by Liaoning Science & Technology Press. All rights reserved. Reproduction in any manner,
in whole or in part, without prior written permission of Liaoning Science & Technology Press is expressly prohibited.

Please
Follow Us

《景观实录》官方网站
<http://www.land-rec.com>



《景观实录》官方新浪微博
<http://weibo.com/LnkjLandscapeRecord>



《景观实录》官方腾讯微博
<http://t.qq.com/landscape-record>



《景观实录》官方微信公众平台 微信号:
landscape-record



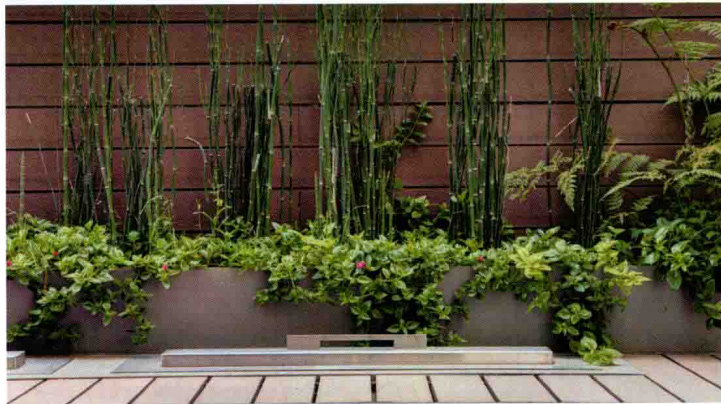
媒体支持:

中国风景园林网
chla.com.cn 官方微博

我得杂志网
www.myzazhi.cn
专业提供杂志订阅平台

Vol. 1

2017.02



封面: 立偕锦町住宅改造。LD景观设计公司。Lead Jade Life & Culture文化公司摄。

对页: 立偕锦町住宅改造。LD景观设计公司。LD景观设计公司摄。

本页: 曼塞拉街150号平台花园。DLC建筑事务所。弗兰克·雷宁 (Frank Lynen) 摄。

新闻

- 4 2017年伦敦生态建筑大会即将开幕
- 4 第三届卡塔尔未来景观与公共环境大会成功举办
- 5 格兰特景观事务所接手新加坡福南大厦环境设计
- 6 2017年印度屋顶设计展览会
- 6 2017年澳大利亚智能摩天大楼峰会
- 7 普拉托中央公园设计竞赛结果揭晓

作品

- 8 索菲亚康复中心
- 14 科尔克拉德公园
- 20 达克兰公园一期工程

主题项目

- 26 汉普顿日式夏园
- 32 维多利亚屋顶花园
- 38 立偕锦町住宅改造
- 44 例外(西岸)工作室庭园设计
- 50 蝴蝶别墅
- 56 “四十棵橡树”小公园
- 62 曼塞拉街150号平台花园
- 68 安吉罗波利斯办公楼平台
- 74 艾哈迈达巴德社区月相景观

80 新鲁德门

84 慕尼黑西门子总部

90 私家别墅花园

深度策划

- 96 阿瑟顿林间别墅
- 104 萨拉咖啡厅——花园中的咖啡厅

景观规划与竞赛

- 114 温布利公园

设计交流

- 120 游览埼玉县越谷市花田苑
- 122 小尺度景观的鼻祖——纽约佩里公园

设计师访谈

- 124 小尺度景观将成为时代的需要——访印度景观设计师妮迪·帕里克
- 126 小尺度景观: 植物为王——访景观设计师童家林
- 127 小尺度不等于小问题——访墨西哥DLC建筑事务所

LANDSCAPE RECORD

景观实录

社长/PRESIDENT 宋纯智 scz@land-rec.com

主编/EDITOR IN CHIEF 吴磊 stone.wu@archina.com

编辑部主任/EDITORIAL DIRECTOR 宋丹丹 sophia@land-rec.com
李红 mandy@land-rec.com

编辑/EDITORS 殷文文 lola@land-rec.com
张靖 jutta@land-rec.com
张吴雪 jessica@land-rec.com

美术编辑/DESIGN AND PRODUCTION 吴杨 pauline@land-rec.com

技术插图/CONTRIBUTING ILLUSTRATOR 李莹 laurence@land-rec.com

特约编辑/CONTRIBUTING EDITORS 邹喆 高巍 李娟

编辑顾问团/ADVISORY COMMITTEE Patrick Blanc, Thomas Balsley, Ive Haugeland
Nick Wilson, Lars Schwartz Hansen, Juli Capella,
Elger Blitz, Mário Fernandes
王向荣 庞伟 孙虎 何小强 黄剑锋
陈晓春 赵哲 解维威 姜航

运营中心(上海)/MARKETING DEPARTMENT(SHANGHAI) 上海建盟文化传播有限公司
上海市飞虹路568弄17号

运营主管/MARKETING DIRECTOR 李媛 Yoki.Li@archina.com
(86) 15000179089 fax: (86 21) 5698-0732

运营中心(北京)/MARKETING DEPARTMENT(BEIJING) 北京清攸文化发展有限公司
北京市石景山区杨庄东路126号星宇大厦614室

运营主管/MARKETING DIRECTOR 陈火焰 13810848972@163.com
(86) 13810848972

发行/DISTRIBUTION 袁洪章 yuanhongzhang@mail.lnpgc.com.cn
(86 24) 2328-0366 fax: (86 24) 2328-0366

读者服务/READER SERVICE 何桂芬 1173930104@qq.com
(86 24) 2328-4502

图书在版编目(CIP)数据

景观实录. 小尺度景观 / (英) 坎农·艾弗斯编; 李婵译.
— 沈阳: 辽宁科学技术出版社, 2017.2
ISBN 978-7-5381-9670-2

I. ①景… II. ①坎… ②李… III. ①景观设计
IV. ①TU983

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第026752号

景观实录Vol.1/2017.02

辽宁科学技术出版社出版/发行(沈阳市和平区十一纬路25号)
各地新华书店、建筑书店经销

开本: 880×1230毫米 1/16 印张: 8 字数: 100千字
2017年2月第1版 2017年2月第1次印刷

定价: 48.00元

ISBN 978-7-5381-9670-2

版权所有 翻印必究

辽宁科学技术出版社 www.lnkj.com.cn

《景观实录》 http://www.land-rec.com

《景观实录》由辽宁科学技术出版社出版。版权所有, 未经事先取得辽宁科学技术出版社的书面同意,

明确禁止以任何形式整体或部分重新出版本书。

Landscape Record is published by Liaoning Science & Technology Press. All rights reserved. Reproduction in any manner,
in whole or in part, without prior written permission of Liaoning Science & Technology Press is expressly prohibited.

Please
Follow Us

《景观实录》官方网站
<http://www.land-rec.com>



《景观实录》官方新浪微博
<http://weibo.com/LnkjLandscapeRecord>



《景观实录》官方腾讯微博
<http://t.qq.com/landscape-record>



《景观实录》官方微信公众平台 微信号:
landscape-record



媒体支持:

中国风景园林网
chla.com.cn 官方微博

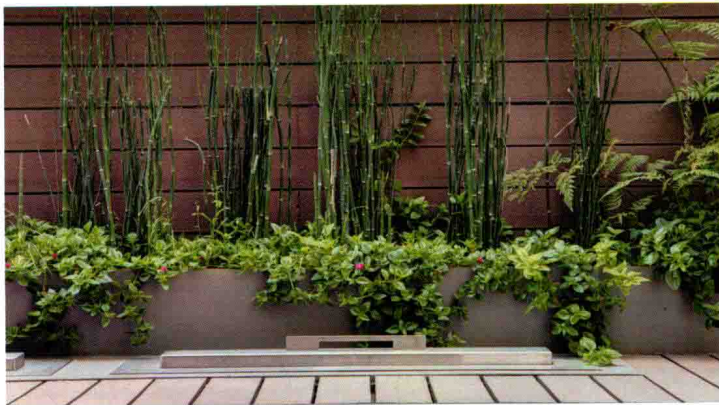
我得杂志网
www.myzazhi.cn
专业提供杂志订阅平台

LANDSCAPE RECORD



Vol. 1

2017.02



封面: 立偕锦町住宅改造。LD景观设计公司。Lead Jade Life & Culture文化公司摄。

对页: 立偕锦町住宅改造。LD景观设计公司。LD景观设计公司摄。

本页: 曼塞拉街150号平台花园。DLC建筑事务所。弗兰克·雷宁(Frank Lynen)摄。

新闻

- 4 2017年伦敦生态建筑大会即将开幕
- 4 第三届卡塔尔未来景观与公共环境大会成功举办
- 5 格兰特景观事务所接手新加坡福南大厦环境设计
- 6 2017年印度屋顶设计展览会
- 6 2017年澳大利亚智能摩天大楼峰会
- 7 普拉托中央公园设计竞赛结果揭晓

作品

- 8 索菲亚康复中心
- 14 科尔克拉德公园
- 20 达克兰公园一期工程

主题项目

- 26 汉普顿日式夏园
- 32 维多利亚屋顶花园
- 38 立偕锦町住宅改造
- 44 例外(西岸)工作室庭院设计
- 50 蝴蝶别墅
- 56 “四十棵橡树”小公园
- 62 曼塞拉街150号平台花园
- 68 安吉罗波利斯办公楼平台
- 74 艾哈迈达巴德社区月相景观

80 新鲁德门

84 慕尼黑西门子总部

90 私家别墅花园

深度策划

- 96 阿瑟顿林间别墅
- 104 萨拉咖啡厅——花园中的咖啡厅

景观规划与竞赛

- 114 温布利公园

设计交流

- 120 游览埼玉县越谷市花田苑
- 122 小尺度景观的鼻祖——纽约佩里公园

设计师访谈

- 124 小尺度景观将成为时代的需要——访印度景观设计师妮迪·帕里克
- 126 小尺度景观: 植物为王——访景观设计师童家林
- 127 小尺度不等于小问题——访墨西哥DLC建筑事务所

2017年伦敦生态建筑大会即将开幕

2017年伦敦生态建筑大会 (Ecobuild 2017) 将于3月7日至9日召开。伦敦生态建筑大会是英国建筑行业规模最大、最顶级的专业交流活动，每年吸引3万多人参加，包括顶级的设计师、开发商、政府高层决策者以及负责基础设施建设的相关委托方。

今年大会的主题是“重建”。展会现场将建成一座“沉浸式城市”：这里有街道和各式景点，一条车道从中央横穿整个会场，将展览的各个功能区衔接起来，带你领略设计与创意。

大会将围绕“重建”的主题展开讨论，关注可持续社区的建设，倡导健康快乐的生活。会议的内容涉及成功的建设所必须的方方面面，包括政策、设计、施工、基础设施配套等，不论你是城市规划师、建筑师还是开发商，都能获益良多。

重建类项目可能是非常宏大而复杂的工程，涉及很大的风险，面临的挑战包括政策上的不确定性、飞速的技术进步、有限的预算以及技术的不足。伦敦生态建筑大会将着重探讨良好的政策决策以及对高品质设计的投资能够带来可持续的环境开发，同时也能保证后期的良好收益，而不仅仅是回收初始投资。

大会议题包括：

- 住宅区重建
- 未来能源供给
- 城市交通创新/城市空气质量
- 分权改革

• 英国脱欧

• 基础设施建设

• 50%价格住宅

• 青年设计师与建筑革新

• 住房质量保障体系能否适应投机市场？未来的标准如何？



第三届卡塔尔未来景观与公共环境大会成功举办

第三届卡塔尔未来景观与公共环境大会 (Future Landscape & Public Realm Qatar) 日前已成功落下帷幕。



本届大会主要关注卡塔尔未来公共环境的可持续开发和设计决策的成本效益问题。

大会以卡塔尔市政环境部阿里·阿洛夫教授 (Ali A. Alraouf) 的发言拉开帷幕。接下来的议程是来自各界的精英人士所做的报告，包括：来自ASTAD项目管理公司的萨乌德·阿尔塔尼 (Saoud Al Thani) 探讨了多哈城市公共环境质量；来自里切环境公司 (Richer Environments) 的萨拉·马吉德 (Sara Abdul Majid) 与来自卡塔尔绿色建筑委员会 (Qatar Green Building Council) 的辛西娅·斯凯尔霍恩博士 (Cynthia Skelhorn) 讨论了城市生态环境中的绿化空间；来自卡塔尔基金会 (Qatar Foundation) 的穆罕默德·海索纳 (Mohammed M.

Hassona) 讨论了伊斯兰园林景观设计；来自SALFO事务所 (SALFO and Associates) 的约翰·温特斯 (Johan Winters) 进行了针对喜来登公园西湾项目 (Sheraton Park West Bay Project) 的水景设计的案例分析；来自动力工程咨询公司 (Dynamic Engineering Consultants) 的沃尔特·博恩 (Walter Bone) 探讨了多哈南部的景观设计与城市规划。

达尔集团资深景观设计师达尔·阿尔汉达萨 (Dar Al Handasah) 表示：“卡塔尔未来景观与公共环境大会让我们了解景观设计界的最新发展动向，并有机会与行业内的相关各方建立联系。这是不容错过的一次盛会。”

卡塔尔未来景观与公共环境大会为与会者创造了一个完美的平台，大家可以认识更多同行，相互交流经验，拓展业务，共同营造更好的景观从业环境。

格兰特景观事务所接手新加坡福南大厦环境设计

福南大厦是新加坡最知名的电子产品市场之一。最近，福南大厦决定进行环境改造，打造新型体验式创意环境，邀请英国格兰特景观事务所 (Grant Associates) 操刀设计，包括多个楼层上的屋顶花园。

福南大厦已有31年历史，所有者是亚洲最大的房地产公司之一嘉德置地集团 (CapitaLand)。嘉德置地决定进行此次改造，目的是将福南大厦打造成新加坡市民生活中的重要公共环境。这座多功能大厦占地约82,400平方米，由多栋建筑组成，其中包括一座6层的购物中心、两座6层的A级办公楼以及一座9层的公寓楼。

改造的重点是打造沉浸式的景观体验，主要包括一系列屋顶花园。格兰特景观事务所的设计理念围绕“自然与城市”的主题展开。其中一座屋顶花园以水为主题，名为“水园”，能俯瞰福康宁公园 (Fort Canning) 的美景。还有一座“社区花园”能俯瞰码头和中央商务区。此外，设计还包括一座“城市农场”和一个“可食用花园”，栽种可食用植物。

通过这一系列屋顶花园和绿地的建设，设计旨在实现嘉德置地打造福南大厦全新环境、完善市民购物体验的目标。景观设计重点主要包括：

- 在户外广场上打造一系列小空间，突出福南大厦一楼的几个入口。同时，4楼的“水园”以水池为核心，水池掩映在茂盛的植物中，建立福南大厦与福康宁公园视觉上的衔接。池边设置两条小路，一条是“森林之路”，周围是茂密的植被；另一条是“水上之路”，设置若干水景
- “阶梯花园”从4楼到7楼，设置了舒适的步道，周围的植物郁郁葱葱，充满自然气息。有

些地方的步道甚至伸出楼外，打造成悬臂式观景台，悬于下方街道之上

- “福南城市农场”的设计旨在利用一系列的先进技术来表现可持续食品的生产过程。这将成为福南大厦独特的一景。设计目标是真实展现农作物种植的多样性和循环周期，而不

改造后的福南大厦预计2019年重新对外开放。格兰特景观事务所项目经理塔马西内·司各特 (Tamasine Scott) 表示：“我们对福南大厦的环境改造设计目标是让这里成为更受欢迎的公共空间。我们希望通过营造多维的公共空间，创造出给人带来惊喜的环境体验。在这里，景观进一步凸显了建筑的层次，两者紧密结合，融为一体，让人忍不住去



是只将食品作为一种商品传递给消费者

探索更多。

- “可食用花园”位于7楼楼顶，这里能看到“城市农场”和“阶梯花园”。这个花园的特点是栽种可食用的植物。你可以坐在舒适的大型秋千上，或者躺在悬于植物之上的吊床上，俯瞰周围城区的全景
- “社区花园”也是一座屋顶花园，设置各种娱乐设施，包括大型躺椅、“迷你山丘”（上面种植百合）、露天厨房、餐桌、草坪等，从这里可以眺望福康宁公园

“进入大厦，你将开启一段花园之旅。一系列风格各异的屋顶花园和绿色空间会带你领略创意的美和感官的享受，从地下层一直到各个屋顶层，环境变化多端。景观设计旨在让福南大厦的零售、办公和住宅三个部分都沉浸在大自然一般的环境中，借此吸引更多。”

2017年印度屋顶设计展览会

第十六届印度屋顶设计展览会 (Roof India) 将于2017年4月20日至22日在孟买会展中心举行。印度屋顶设计展览会是印度屋顶设计领域最重要的专业盛会。展览会上, 与屋顶设计相关的各类产品将进行展出, 比如屋顶结构系统、建筑覆层材料、预制建筑构件、建筑金属构件、张力薄膜材料、张力建筑构件、绿色屋顶技术、防水技术、屋顶隔热技术、屋顶机械装置、屋顶固定装置等。

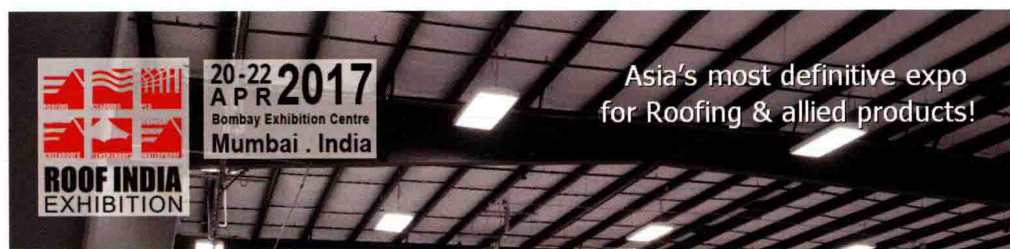
作为亚洲规模最大的屋顶设计产品展览会, 印度屋顶设计展览会将为建筑和基础设施建设领域提供一

个理想的交流平台。与会各方将有机会拓展人脉和业务, 建立更广泛的商业合作关系。

展览会上, 建筑商、营销商以及相关各方将看到印度房地产业最新的发展动向。孟买会展中心将为展览提供一流的设施和服务, 经销商将在这里找到最新的产品, 包括建筑预制构件、机场现代化建设、地铁建设、酒店度假村、IT公园、商场、超市、城市综合体以及其他各类项目所需的产品和材料。

2017年的印度屋顶设计展有以下亮点:

- 亚洲最大的屋顶行业产品展览会
- “印度屋顶设计”系列的第十六次展览
- 获得多个国际/国家级部门和组织联合支持, 包括美国屋顶工程协会 (NRCA)、印度屋顶工程协会 (IGRA)、张力薄膜协会 (TensiNet) 和美国土木工程署 (CWA) 等
- 一次为期3天的国际展览
- 参展方预计超过125家, 来自印度及海外
- 与会者来自19个国家
- 3天内均有开放式技术讨论会
- 预计吸引超过5000名商业人士
- 关于屋顶材料与技术的一次全方位展览



2017年澳大利亚智能摩天大楼峰会

2017年澳大利亚智能摩天大楼峰会 (Australian Smart Skyscrapers Summit) 将于3月28日、29日在墨尔本会展中心举行。以前的智能摩天大楼峰会一直在中东举办, 已在国际上获得一定知名度。这是该项盛会首次移师南半球。

作为国际前沿的一项专业盛会, 本次大会将吸引来自世界各地多个领域的专业人士, 他们将在会上发表演说, 同与会代表分享他们的心得和成果, 为未来几年澳大利亚的摩天大楼建设做出贡献。

这次大会作为一个交流和分享的平台, 将会展出澳大利亚正在建设中的项目, 同时也会从世界各地的案例中寻求经验与灵感。会上, 你将有机会接触有关摩天大楼设计的最新创意。本届大会的主题是关注城市如何适应建筑结构的发展变化、技术进步与环境因素的要求。

智能摩天大楼峰会强调高层建筑智能化的、可持续发展的“绿色开发”。这是世界高层建筑设计的最前沿, 全球最顶尖的行业专家将会与你分享他们见解, 不论

是放眼全球还是立足于本土, 都将为未来摩天大楼的发展带来新的思路。

会上的案例分析和问答活动将围绕以下主题展开:

- 打造世界最佳高层建筑
- 反思澳大利亚摩天大楼
- 澳大利亚天际线的变化——事实与数据

- 摩天大楼外立面设计法则
- 高层建筑设计的未来——卡塔尔码头摩天楼案例分析
- 公共空间与自然环境的融合
- 政策法规: 关于高层建筑的高度限制
- 未来城市: 可持续垂直城市开发



普拉托中央公园设计竞赛结果揭晓

意大利普拉托中央公园国际设计竞赛 (Parco Centrale di Prato) 的结果日前已揭晓, 在入围的十个设计方案中, 由意大利OBR设计公司 (合伙人: 保罗·布雷西亚 (Paolo Brescia)、托马索·普林奇皮 (Tommaso Principi)) 与法国米歇尔·德维涅景观事务所 (Michel Desvigne Paysagiste) 组成的设计团队拔得头筹, 获得奖金4万欧元, 并将接受委托, 正式为普拉托中央公园操刀设计。入围的每个设计团队都将获得1.3万欧元的奖金。

普拉托位于意大利中部的多斯加尼地区, 是一个充满生机、创意与矛盾的城市。这项设计竞赛的用地位于城墙之内, 从前是市立医院的所在地。设计竞赛的目的是对这片土地进行彻底重建, 打造一座3公顷的城市公园, 使其融入城市开发的脉络。这里将成为市民喜爱的休闲场所, 随着当地国际文化交流和旅游业的开展, 也将成为一个重要的旅游景点。公园里服务设施齐全, 绿化设计的处理处处彰显创意与品质, 建筑结构 with 艺术装置充满现代气息, 与周围的老城区环

境形成某种协调的对比。这里将代表普拉托市在多斯加尼的全新的现代形象。

公园占地3公顷, 主要分为两个部分。第一个部分主要是新建的绿地, 也是公园的主体部分, 此外还包括一栋建筑物, 建筑面积不少于500平方米, 内含公园所需的各种服务设施。第二个部分包含一系列其他的建筑物, 建筑面积总计约3000平方米。

获胜方案十分注重将公园融入普拉托的城市脉络, 在规划上侧重规整匀称。整个公园呈现出一种正交网格的结构, 就如古罗马的城市结构, 让人有一种穿越时空之感。设计从用地的既定条件出发, 尽量以抽象的手法保留历史的痕迹。设计凸显了历史悠久的城墙, 保留了意大利文艺复兴时期花园的遗迹, 将亭台、树篱等元素以一种现代的设计语言进行重新组织。用地北侧有一个一层的建筑结构, 面向公园, 为艺术家举办临时展览提供了场地。此外, 设计还囊括了若干餐厅以及公园所需的其他设施。

设计师表示: “公园的绿化与地形地貌紧密结合, 展现了一种‘三维绘图’的技巧。俯瞰普拉托全城, 你会看到一系列的绿地与工厂, 我们将城市的韵律与几何构造抽象出来, 通过公园的构成表现出来。这些元素成为公园景观开发的依据……”

评审委员会主席伯纳德·屈米 (Bernard Tschumi) 表示: “这个项目的意义在于, 它尊重普拉托的历史, 包括中世纪的城墙。同时, 它又面向未来, 为城市的未来发展和多样化的人口构成而筹划。”

评审委员会成员塞巴斯蒂安·马洛特 (Sébastien Marot) 表示: “我们选择这个方案是因为它的设计注重对用地的深度开发, 而不仅仅是广度。这个设计采用了一种纵深的‘地层式’的开发策略, 而不是仅仅在平面布局上增加一些元素。这样, 设计就实现了对用地既有元素的保留和强化, 比如中世纪的城墙、树木以及原有的空间结构。”





索菲亚康复中心

景观设计：B+B 设计工作室（Bureau B+B）
项目地点：荷兰，海牙
竣工时间：2016 年 9 月
委托客户：索菲亚康复中心
面积：40,000 平方米
预算：2,000,000 欧元
摄影：弗兰克·汉斯维克（Frank Hanswijk）

本案是荷兰海牙新建的一个照护机构，包括索菲亚康复中心（Sophia Rehabilitation Centre）和特殊学校。B+B 设计工作室负责户外环境的设计。

绿岛规划

康复中心和特殊学校位于埃斯坎普区（Escamp），这是一个战后发展起来的街区，植被繁茂，相当于一个“绿岛”，也是城市脉络中的一条“绿轴”，对所在城区的布局和生态结构至关重要。因此，设计中要注意保护环境的绿化。用地周围有水流环绕，河岸是自然景观，没有人工痕迹。外围是草坪和茂密的树木。里面是康复中心和学校的建筑物、停车场、主题花园和操场。流水和绿植让这座“绿岛”更像一个安全的世外桃源，尽管行人和自行车可以在这里自由出入。

康复环境

用地根据康复过程的需要来布局，目标是一步步帮助患者回归社会。建筑右边是一系列的主题小花园，空气清新，环境静谧。这些小花园看上去各不相同，让患者产生探索的欲望。离建筑物越远，环境反而人气更高。小花园里设置了长椅和操场。最远处是一条自行车道，还有公路，过渡到日常的城市生活。

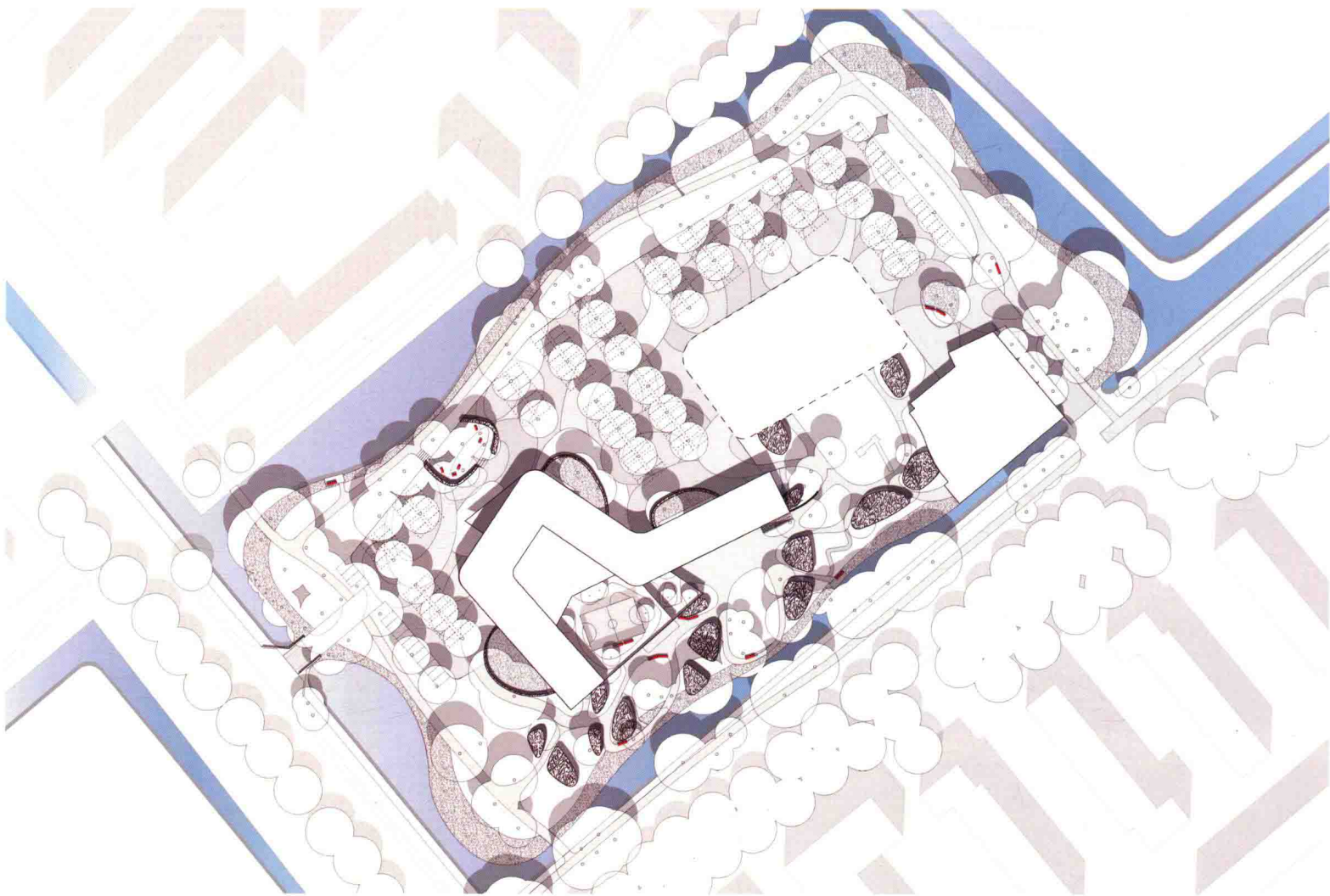
1. 小花园让患者产生探索的欲望
2. 停车场空闲时，可以用作体育锻炼场地
3. 专为残障儿童设计的游乐设施



2



3



总平面图
康复中心位于市中心的一座“绿岛”上



土地多样化利用

来到特殊学校的都是有各类疾病和残疾的孩子。有些孩子需要坐轮椅，还有些是盲童。他们通常要坐车来学校。所以，这里需要大量的停车空间。午餐休息时间，停车场空闲，这时可以用作体育锻炼的场地。学校旁边有个僻静的游乐场，设置了为残障儿童专门设计的各种游乐设施。



2



3

1. 户外花团锦簇
2. 休闲区
3. 建筑物周围植物

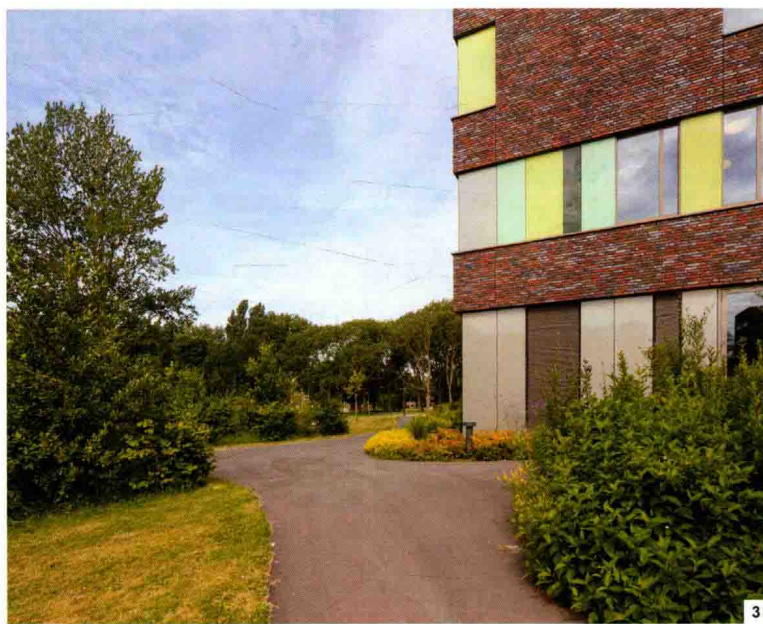


1

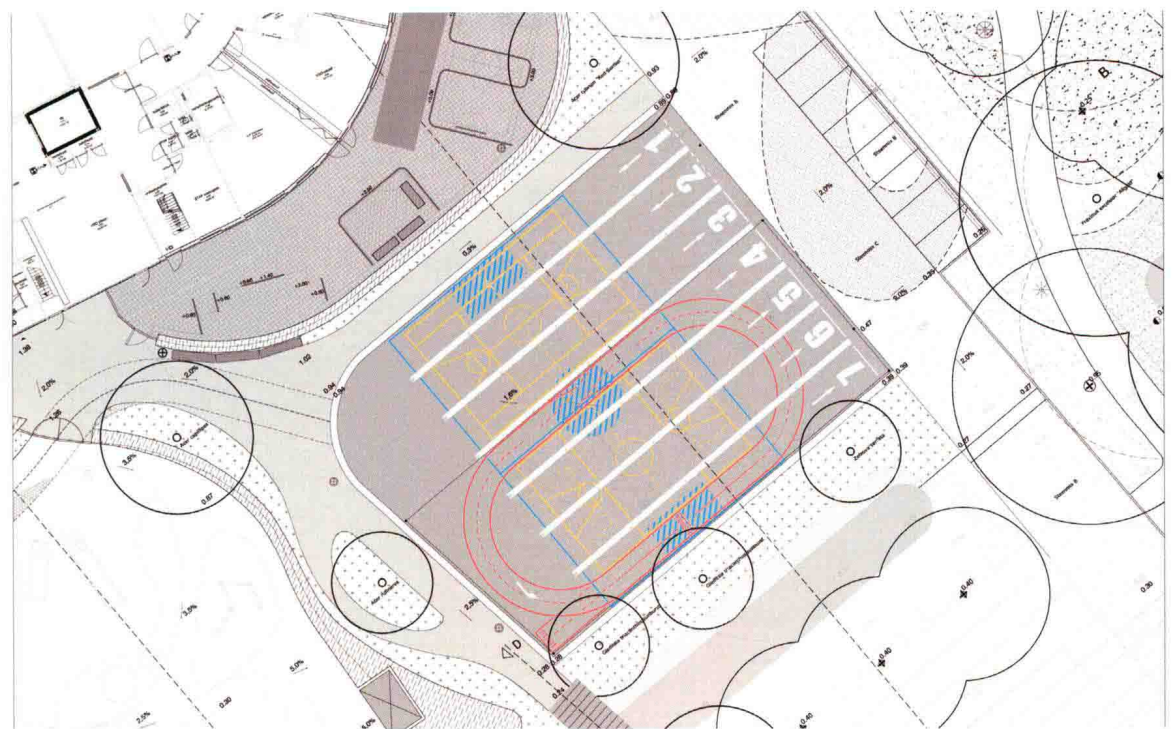
1. 楼前休闲区
2. 建筑周围植物茂盛
3. 步道
4. 建筑旁设置私密的主题花园
5. 步道边植物繁茂
6. 池塘丰富了楼前景观



2



3



总平面图